

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1883 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершилъ обрядъ обрѣзанія.		Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
	Женска.	Мужска.	Христіанскій.	Еврейскій.			
		Раввинъ Камилъ	Отъ отца Тимара			Отца отъца: М. Шоера и отъ матери, Ра- дунъ-Лершовъ	Мальчикъ Файвель
" 14		Тасъ Хейнцъ	16 23	27 3			
16 "			Хейнцъ	29 10	Рабиновичъ	Отца отъца: М. Симоновичъ Надашевскій и отъ матери Сарамова Шайна Самъ Лова дочь Нуховой Хейнцъ Самуилова	Дочка Давочка
" 17							

Въ 1883 году Раввинъ Радоушъ Радунъ и Мещанинъ Исидоръ Исидоръ
 его супруги съ детьми и въ виду того что въ означенномъ мѣсяцѣ
 въ селѣ Радоушѣ въ нѣмъ не имѣлось раввина и потому
 въ истекшемъ году радоушскій община; купилъ отъ него
 Радунъ №1 Мещанинъ Исидоръ №1 жена его Дѣла №2

Раввинъ Д. Радоушъ
 Духовный Староста Г. Радоушъ
 Клеветъ С. Радоушъ

10
11
12

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת ה' אלפים תרמ"א למנין הזונים

חלק ראשון מן נולדים

107

מספר	מי היה המוהל הפורע והמוצין	חודש, ויום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח		זיה נולד דרך משל בעיר ויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או חייט, מרים בת צבי קצב	זי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או ולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
	ה'ת"ת	27	26	ה'ת"ת	יהודה וזקני ספרדים	אליהו בן שלום
14	ה'ת"ת	27	26	ה'ת"ת	יהודה וזקני ספרדים	אליהו בן שלום
	ה'ת"ת	27	26	ה'ת"ת	יהודה וזקני ספרדים	אליהו בן שלום
16	ה'ת"ת	27	26	ה'ת"ת	יהודה וזקני ספרדים	אליהו בן שלום

הנה נולדו ביום הזה...
 ונולדו ביום הזה...
 ונולדו ביום הזה...
 ונולדו ביום הזה...
 ונולדו ביום הזה...

אליהו בן שלום

אליהו בן שלום

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1883 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
	Раввинъ	4	16	М. Олександровъ	Амуга Шмуэль	Майский
" 15	Кеннеръ	11	23		Малла-мисрота	Вашеръ
	Раввинъ	23	6	М. Ш. Ш. Ш. Ш.	Амуга Шмуэль	Майский
	Кеннеръ	30	13		Темношенинъ	Турецкий

Портной
Воткинъ
Раввинъ
Воткинъ
Кеннеръ

Въ виду Декларативнаго Акта, изданнаго въ 1861 году, и въ силу котораго всѣмъ лицамъ, принадлежащимъ къ Еврейскому народу, предоставлено право выбора между двумя религіями, я, нижеподписавшійся, въ силу своего права, выбравъ Христіанство, объявляю себя принадлежащимъ къ Христіанскому народу, родившійся въ Мурскомъ уѣздѣ, въ селѣ Двѣстѣ.

Павелъ Д. Мясоедовъ
Судья
Судья
Судья

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1883 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
17	Павелъ	13	26	Волынскіе	Дмитрій Павловичъ	Мавриксъ
		20	3		Матвѣевъ, Мисинъ, Мухомовъ, Ваденскій, Мейнъ Ралька	Мосикъ, Юсифъ.
18	Павелъ	19	1	Волынскіе	Дмитрій Павловичъ	Мавриксъ
		25	8		Савинскій, Мейнъ Ралька, Табардаевъ, Мейнъ Шейнъ	Менчикъ

Книга сія на основаніи постановленій Императорскаго

Павла дн. канцлеръ
Иванъ Федоровъ

הלק ראשון מן הולדים 109

מספר	מי היה המורחל הפורע והמוצין	חודש, יום הולדת, יום המילה, הדרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח		זיה נולד דרך משל בעיה וילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ס יעקב בן שמעון כ"ץ, טודר או ח"ש, טרים בת צבי קצב	זי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או וילדה נקבה ושמה רבקה.
		למנין יונים	למנין יהודים			
17	פאָבל	13	26	מאַבְריקס	דמיטרי פאָבליכע	מאַבְריקס
18	פאָבל	18	1	מאַבְריקס	דמיטרי פאָבליכע	מאַבְריקס

Книжная Инспекция Императорскаго 20 Января 1885 года

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1883 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяць рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Женска.	Мужска.					
<p><i>1883 № 124, Заша свідѣтельствуетъ и показавъ право владѣнія абсолютнаго игого некаса</i> <i>Числа 4 числа 1883</i></p>						

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת ה' אלפים תרמ"ג למנין הוונים

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרע והמוציץ	הודש, ויום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח		זיה נולד דרך משל בעיר ווילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ס יעקב בן שמעון כ"ץ, סורר או הוי"ש, מרים פת צבי קצב	זי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או ולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יוונים	למנין יהודים			
נקבות	זכרים					
<p><i>חלקונו על פרושים ואלסטראס, מבריתנו ומונו, בתינו סורר וסורר וסורר וסורר</i></p>						

End

Лит. А.

УССР
Уд. Тернополь
Общественная
гражданская библиотека

№ 2139
г. Тернополь
195 г.

КНИГА

Для записки родившихся Ереэвъ.

Лавноуцка _____ Общеса.

Кремленуцка _____ уѣз.

На 1884 годъ.

Ми

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תת' למנין היונים

הק ראשון מן נולדים

112

מספר	מי היה המוהל הפורע והז צין	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח		איה נולד הרך משל בעיר ויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ס יעקב בן שמעון כ"ץ, סדר או ח"ש, טריוס בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			

...и какое
...дано имя.

meb

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	
		Христіанскій.	Еврейскій.				
	Роббинъ	2	16	Иерусалимъ	Отецъ отецъ, наудачники, Ф. Бродъ, Иудеи, Исидора, Крестиничиной, мать Анна, дочь Дмитрова, Гейманъ, м. Александръ	Маиски	
"	Роббинъ	9	23				Александръ
2	Роббинъ	7	21			Отецъ отецъ, м. Александръ, Иудеи, м. Исаи, Касимировъ, Фрейманъ, мать Фиса	Александръ
	Роббинъ	14	28				Израиль
"	Роббинъ	13	27	Иерусалимъ	Отецъ отецъ, м. Александръ, Милона, свизеровъ, м. Исаи, мать Демуръ	Маиски	
3	Роббинъ	20	5				Моисей, Исидоръ
1	Роббинъ	26	11	Иерусалимъ	Отецъ отецъ, м. Купели, Пейсаль, Темциановъ, Вейсманъ, мать	Израиль	
"	Роббинъ						Тесса

ספר לכתוב בו נולדים של יהודים משנת אלף תת"ק למנין הימים

הלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והוא צ"ן	הודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או חייט, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין ימים	למנין ימים			
1	207	16	23	הודש סיון י"ג	מרים בת צבי קצב	נולדה נקבה ושמה רבקה
2	208	21	28	הודש סיון י"ד	מרים בת צבי קצב	נולדה נקבה ושמה רבקה
3	209	24	31	הודש סיון י"ה	מרים בת צבי קצב	נולדה נקבה ושמה רבקה
4	210	26	11	הודש סיון י"ז	מרים בת צבי קצב	נולדה נקבה ושמה רבקה

КАКОЕ
ИМЯ.

207
208
209

210

211

212

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			

1884 года февраля 1 дня ниже подписавшейся Книга сія (Видѣтельствованіи и Веденіи) оной оказанной во всемъ правильными въ ней неимеющая пометъ или въ мѣстности и мѣсяцъ родившихъ было; Мужскаго пола три А 3. Женскаго одна А 1 всего 14 въ мѣсяцъ въ Честъ Видѣтельствующа

Раввинъ Д. Савицкий

Члены
Духовнаго правленія } Старосты
Назначенъ М. Шейнманъ

114

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והז' צ"ן	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לבית		איה נולד דרך משל בעיר ויולנא	שם האב, והאם של הילד, ומה בעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ, סודר או חייט, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			

הנולד ביום חמשה עשר חשוון שנת ה'תתקל"ג
 ויום חמשה עשר אלול שנת ה'תתקל"ג
 בן אביו ויולנא קצב ויולנא קצב
 אביו ויולנא קצב ויולנא קצב

ויולנא קצב

ויולנא קצב

ויולנא קצב

КАКОЕ ИМЯ.

Судя по тому что...

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.	
		Христіанскій.	Еврейскій.				
Женска.	Мужска.						
2	"	Февраль	25	М. М. Савинковъ	Отецъ отъцъ, м. Мисоринскій, Шинуръ, Мизковъ, Тергуванъ, майоръ Етени, докторъ Семеновъ на	Давидка Рива	
"	4	Раввинъ Ласинъ Чувъ Ленинъ	6 13	22 29	Киевъ Кубань	Отецъ отъцъ, м. Кисловскій, Яковъ, Анна, Мисовъ, Феликсъ, Андрей, майоръ Ломъ	Мисовъ Шинуръ
3	"		20	6	М. М. Савинковъ	Отецъ отъцъ, м. Мисоринскій, Дубинскій, Семеновъ, Райнеръ, майоръ Зейда	Давидка Сура Ривка

1884 года 1 Марта 1 г. при подписавшейся Книгу по Свидѣтельству о вѣдѣніи оной означено во всемъ правильности въ ней несправности нѣтъ а что въ некоторыхъ мѣсяцъ родившихъ было. Мушкетера полка Оружій # 1. Мѣсяца Дня А 2. Всего было при # 3. въ чемъ подписаны Свидѣтели.

Раввинъ Д. Александровъ
 Попечитель }
 Духовнаго } Староста
 Правленія } Казначей М. Кунинъ

הלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפרוע והת צין	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד ב"א אלול נימול לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר ויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או הוי"ש, סרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
2	"	7	23	היינריך	אב"ט, וויילנא שם אב"ט, וויילנא ב"מ, וויילנא ב"מ, וויילנא ב"מ, וויילנא	אב"ט, וויילנא ב"מ, וויילנא
4	וויילנא	6 13	22 29	היינריך	אב"ט, וויילנא שם אב"ט, וויילנא ב"מ, וויילנא ב"מ, וויילנא ב"מ, וויילנא	אב"ט, וויילנא ב"מ, וויילנא
3	"	20	6	היינריך	אב"ט, וויילנא שם אב"ט, וויילנא ב"מ, וויילנא ב"מ, וויילנא ב"מ, וויילנא	אב"ט, וויילנא ב"מ, וויילנא

הלק ראשון מן נולדים של יהודים משנת אלף תתק"ו למנין היונים

היינריך
וויילנא

היינריך

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
Женска.	Мужска.					
	Раввинъ	Мартъ	24	отца - Мана	Масевскі	
	Кассиръ	3	18	м. Кусмана	Масевскі	
	Касиръ	10	25	Младка, Сре	Сережскі	
	Касиръ			сина Казя.		
				Майнъ Маршалъ		
				гортъ Серемо		
				ва		
	Раввинъ			Отца - Мана	Масевскі	
		12	24	м. Сокосель	Масевскі	
		19	5	м. Касиръ	Масевскі	
				Младка - Мана	Масевскі	
				м. Касиръ	Масевскі	
				гортъ Серемо	Масевскі	
	Раввинъ			Отца - Мана	Масевскі	
		19	5	м. Касиръ	Масевскі	
		26	12	Крас	Масевскі	
				но	Масевскі	
				м.	Масевскі	
				Кас	Масевскі	
				Майнъ Шера	Масевскі	
				гортъ Маса	Масевскі	

Мана - Касиръ
 Касиръ

Мана - Касиръ

1884 года 2 апреля 1 дня нижеподписавшимъ Книгу Свѣдѣтельствъ о рождении оной оказано въ весьма правильномъ въ ней не имѣющей нѣтъ въ истиннѣ имѣть сдѣланъ родившихъ было. Мусеянаго поимъ три А 3.

Раввинъ Д. Шера

Духовникъ } Старосты
 Касиръ } Назначенъ М. Мана

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המוהל הפורע והז צץ	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח		א"ה נולד דרך משל בעיר ווילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו דים יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או חייט, מרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			

5	200 24 ווינה וינא מנין	11 18 25	3 10	2000	קצב. מלחמה 24 ביום שלח ה' ושלח ל' ווינא 24 25 וינא 25	וינא 24 25 וינא 25
6	200 L	24 5	12 19	2000	קצב. ווינא מלחמה 24 ביום שלח למנין ווינא 24 25	וינא 24 25 למנין - קצב
7	200 L	5 12	19 26	2000	קצב. מלחמה 24 ביום שלח וינא 24 25 וינא 24 25 וינא 25	וינא 24 25 וינא 25

הנה נוסף למנין יהודים ויונים
 ויהי עתה למנין יהודים ויונים
 ויהי עתה למנין יהודים ויונים

וינא
 ווינא
 ווינא

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.

Часть I. О родившихся.

№	Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
		Христіанскій.	Еврейскій.			
	Павелъ	Августъ	Июль	Владимиръ	Отецъ отъцъ, М. Васильевъ, мать отъ матери, М. Александровна	Маша
" 8	Давидъ	10	27		Отецъ отъцъ, М. Александровъ, мать отъ матери, М. Александровна	Маша
"	Семёнъ	17	11		Отецъ отъцъ, М. Александровъ, мать отъ матери, М. Александровна	Маша
"	Павелъ				Отецъ отъцъ, М. Александровъ, мать отъ матери, М. Александровна	Маша
" 9	Иосифъ	13	30		Отецъ отъцъ, М. Александровъ, мать отъ матери, М. Александровна	Иосифъ
"	Иосифъ	20	7	Отецъ отъцъ, М. Александровъ, мать отъ матери, М. Александровна	Иосифъ	
"	Семёнъ			Отецъ отъцъ, М. Александровъ, мать отъ матери, М. Александровна	Иосифъ	
4	"	22	9	Отецъ отъцъ, М. Александровъ, мать отъ матери, М. Александровна	Иосифъ	
" 10	Иосифъ	22	9	Отецъ отъцъ, М. Александровъ, мать отъ матери, М. Александровна	Иосифъ	
"	Семёнъ	29	16	Отецъ отъцъ, М. Александровъ, мать отъ матери, М. Александровна	Иосифъ	

20

7555

" 9

4

" 10

חלק ראשון מן נולדים

מספר	מי היה המנהל הפורע והז' צ"ן	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול נימול לכ"ח		איה נולד דרך משל בעיר וילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או הוי"ט, פרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך משל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
8	28, יונה ויניא	10 14	27 11	ר	קניס. וילנא. יעקב בן שמעון כ"ץ. שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או הוי"ט, פרים בת צבי קצב	י"א שם נולד
9	25, 21, חנה וסוף ויניא	13 20	30 7	ה	קניס. יעקב בן שמעון כ"ץ. שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או הוי"ט, פרים בת צבי קצב	י"א שם נולד
4		22	9	ה	קניס. יעקב בן שמעון כ"ץ. שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או הוי"ט, פרים בת צבי קצב	י"א שם נולד
11	20, 28, חנה וסוף ויניא	22 29	9 16	ה	קניס. וילנא. יעקב בן שמעון כ"ץ. שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"ם יעקב בן שמעון כ"ץ, סוחר או הוי"ט, פרים בת צבי קצב	י"א שם נולד

Бакоє
О Имя.

Handwritten notes in the left margin, including numbers and names.

117

А. Книга для записки родившихся Евреевъ на 1884 годъ.

Часть I. 0 родившихся.

№		Кто совершалъ обрядъ обрѣзанія.	Число и мѣсяцъ рожденія и обрѣзанія.		Гдѣ родился.	Состояніе отца, имена отца и матери.	Кто родился и какое ему или ей дано имя.
Женска.	Мужска.		Христіанскій.	Еврейскій.			

1884 года Мая 1 гонъ мною подписавшеся Книгу
 Сію Свѣдѣтельствъ и веденіе Сію Сказано
 во всемъ правильнѣе въ ней неслѣдственно
 въ теченіи мѣсяцаго Мѣсяца родившихъ было
 Мужскаго пола три А В. Женскаго одна А 1
 и всего было Четыре А 4 -

Раввинъ Д. С. Шварцманъ

Духовные Старосты

Члены

Казначей М. Р. Шварцманъ

חלק ראשון מן נולדים

118

מספר	מי היה המודל הפורע	חודש, יום הולדת, ויום המילה, דרך משל נולד כ"א אלול ניטול לב"ח		איה נולד דרך משל בעיר ויילנא	שם האב, והאם של הילד, ומה מעשהו ד"מ יעקב בן שמעון כ"ץ, טוור או חייט, טרים בת צבי קצב	מי נולד ואיזה שם ניתן לו, דרך השל נולד זכר ושמו ראובן או נולדה נקבה ושמה רבקה
		למנין יונים	למנין יהודים			
נקבות	זכרים	הח' צ"ן				

הלן חיים אברהם סיוולט אברהם גורו אהרן רחמי אהרן
 יום השם הגדול אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן
 אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן
 אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן

אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן אהרן

אברהם

אהרן

אברהם